

**POLOTE LETA
KOLOSI SOSE
TAWAKALUBA:TAMO
ODODIYA:**

¹ Na ba: Polotela, Ya:su Kelisote ebeno sose tupuimima: hiya:hiya: hopamo doelamiya: ba:bi okopi ipuwalo na ba: etala, mabu Godote ebeno ubilo na ba:bema: laweniya:. Na ba:gala a hibima: midipino ekawi Timotiko, ² ale la: puya:te Kolosi habalo Godokono tawakalubima: ba eda:hana Kelisoko ipuwalo aeno hibima: midipi ekakima: deda:hanama, ale ba:moe leta la:tamo poemema:. Wadiyala aeno Nabiwi Godote ebeno malemale komo ba:gala hete komo la:tamo nikalamama:mena:ta.

Kolosi Sose Tawakalubino Komoma: Polote Kalakala Tabo Ba:gala Toetoe Tabo Dolamagiya:

³ Tete hiliyonomolo ale toetoe tabamo la: ba wadiya:paa:latele kalakala tabo Godotamo ba:bo adipatenakoma:, hibila, ebe ba: aeno Kodawa Ya:su Kelisokono Nabiwila. [◊] ⁴ Ale ebetamo kalakala tabo ba:bema: olamagiminakoma: mabu ale ba:moe hidu komo ulima:, la:le Ya:su Kelisoko hibima: ba midina Godokono tawakalubi hiliyonomo malemalelo emalagidolenamata.

⁵ Iyo, dopamo tetelo Godokono Hido Tabote la:tamo da:pi, ba:bema: hibila, la:le ba:be hibinomo tabo dulihuima, ba:ba tetelo la:le Godogodone hidu huiya lawema: ebeno

[◊] **1:3:** Epe 1:15,16

pe komoma: uliholo latimi komo ba:bo tupuimimata, mabu ebete ba:be hidu huiya ebene Hunu Habalo ya:lo hidu ilamete la: mabuma: hidamo ulamena. Ba:moe ba:be mabuma: ba:ma tetelo la:eno hibima: midi komo ba:gala malemale emalagidolo komote la:godolo ba:pola:lama:nata. [◊] ⁶ Ba: hibila, ba:moe atu tetelo Godokono Hido Tabote hopo haba konomo hapuhapuamo ba pena hidohido gaote a:nolohonaka, la:eno uliho tupuimi mabuni ba:be tabote la: ipuwalo oko keba ka:na kowatinami ba:ba ka:na. Numa:la:, la:le Godokono hibi tabo uliho tetelo ebene malemale komo pogodone diya:tawahuima, ⁷ ba:be dubu ba: Epa:palasitila, ebe ba: ale koamo demalagidolonama: ba:gala ago oko dowatina ba:be lumagila. Iyo, ebete Kelisokono oko a mabuma: owatinako, [◊] ⁸ ba:gala kalakala konomola, Godokono Gobogobote la:tamo malemale emalagidolo komo keba ka:na kikalamehana, ba:ma tetelo Epa:palasiti ba:be komo atamo a:pehawakalimi.

⁹ Ba:bema: ale la:eno hibima: midi komo dulihuima:, ba:ba tetene tupuimiti ale la: mabuma: Godotamo toetoe tabo olamagimi kekelaa:menaha:. Ba:bene ale ebe ba:ma ka:na toemehonakoma:, ebene Gobogobote tawakaluba:tamo konomamo dikalamena, ebete ba:be mulu ukui komamo ba:gala ebene ubilo wapata:lame komamo la:eno tepo ipuwa kotabu ilamema:ne. [◊] ¹⁰ Ba: ba:moe gabodo Kodawoeno helote la:godolo bitanamene, la:le ebene hidohido ga:limapi gugudima: ba eda:hana

[◊] **1:5:** Epe 1:13; 1Pit 1:4 [◊] **1:7:** Kol 4:12; Pai 23 [◊] **1:9:** Epe 1:16,17

la:eno hiliyonomo ododili komo ipuwalo ebe kokalakaluiminakoma:, iyo, la: ipuwalo hidohido gaote ba:ba ka:na ba nolohona la:eno Godoko iya:tawa komodo hibilo kapepehoma:nemata.

¹¹ Ba:gala la: mabuma: ale Nabiwi Godoko betoemehonakoma:, ebete ebeno aloeno konomo heloamo la: koheluilamenama:, la:le komo hiya:hiya: temeteme ipuwalo kodakodalo ba la:mota:hana [¶] ¹² kalakala tabo ebetamo konomamo kadipatenakoma:. Ba: hibila, Godote Kelisokono ododi komodo la: a:modobuilamiya:ta, ebeno A:la:minanomo Habalo da:pola:na ba:bi dogodogo ilina ipuwane la:le ebeno komo hiliyonomo tawakaluba:go la:eno hidu huiya konuwatema:, [¶] ¹³⁻¹⁴ mabu ebete aeno ka:ka: ba mula:lea:me du namutudawoeno helo ipuwane a uluhukua:tete, ba:bene ebeno Guduti Ko Gawadalagima: deda:na ba:be komoeno kalakala emede komamo ebete a a:miya:tiya:. Numa:la:, ebete ba:be Gudu konomamo emalagidolona, ebe ba: pote aeno kuba ododili ipuwane a huiya konomamo duwatiya: ba:be Hidodawala, iyo, ebete aeno kuba hiliyonomo egebolea:mete ya:lo adodoholea:miya: [¶]

Kelisote Kodawanomoma: Deda:na Ba:be Komo

¹⁵ Ba:gala eta komo. A hopo habanapa:te Godoko baida:mo umi modoboha:, huiyatiya Kelisote ebeno holoholo kapiyamo atamo ba: a:puluhukuya:, ebe ba: Nabiwino dopo Gudunomola, iyo, ba:moe hopoeno

[¶] **1:11:** Epe 1:19; 3:16 [¶] **1:12:** Epe 1:11,18 [¶] **1:13-14:** Luk 22:53; Epe 1:7; 2:2

ilina hiliyonomo ikulihino ebete dopamo nemedenami. [◊] **16** Ba:bema: Hunu Habalo da:pola:na ba:gala hopo habalo da:pola:na, iyo, hopo habanapa:te baida:mo dulamena ba:gala iba:te kebe komo baida:mo ulameheno, ba:bi hiya:hiya: helohelonomo gobogobo, ba:gala helohelodopo gobogobo, ba:gala hiya:hiya: tawakalubi, ba:gala hopolo da:ka:ka:halena ba:bi ilina, ibi hiliyonomo Nabiwiti ebeno Guduino heloamo ododiliya:. Ba: hibila, ibi hiliyonomate Kelisoko kawagaminanama: ebeno helo kapiyamo ikulihuya:, **17** ba:gala ibi hiliyonomo ipuwalo etate uluhukuhino ebete dopamo nemedenami. Ba:be mabuma: ebe kapiyagodolo helo bitana ibi hiliyonomatamo ka:ka: kikalamema:. [◊]

18 Ba:gala Kelisokono ape ba: sosela, ba:bema: ebe soseno watola ba:gala ka:ka: mabula. Iyo, ha:laho tawakalubi hiliyonomo ipuwalo ebe ba: hoe ipuwane mahigama: dopodawama: ediya:, ba:bema: ebe ba: hiliyonomo komokomoeno Namutudawa kapiyanomola. [◊] **19** Ba: hibila, Godote kalakalago ebeno ubi bihatiya:, kebe komote ebe ipuwalo tabonomo ditana ba:be atu komote ebeno Gudu ipuwalo tabonomo kakitanama:. [◊] **20** Ba:gala ebete ebeno ubi komo ba:ma ka:na kihatoya:, ebeno Guduino hawiti keha pihigalo da:ka:ka:la:mene, ebete ba:be hawa:mo ba:moe hopolo ba:gala Hunu Habalo da:pola:na, ba:bi hiya:hiya: ilina ba:gala tawakalubi ba:gala gobogobo ibi hiliyonomo uwatete ebeno mabulu-

[◊] **1:15:** 2Kol 4:4; Yon 1:18 [◊] **1:17:** Yon 1:1; 8:58 [◊] **1:18:** Epe 1:22-23; Oel 26:23; Haw 1:5 [◊] **1:19:** Kol 2:9

bima: keda:hanama: ibi gala ebetamo kakamagahelema:ne, mabu ibi hiliyonomate dopamo eba:go alaholohopima: eda:hanama:. *

21 La: hibima: midipi ba: atumu, dopamo la:le kuba komokomo ba ododilina la:eno tepo ipuwoeno ukui Godogodone muhuludopone putitatate eba:go alaholohopima: eda:hanamimata. * **22** Huiyatiya kalakala konomola, Kelisote ba:moe hopamo pete lumagino apa:mo da:pehoiya:, ba:be mabuma: la: ba:ma tetelo Godokono hidohido mabulubima: eda:hanamata, iyo, ebete gabu ba:ma ka:na hiduimiya: la: ebeno talonapima: ba:gala tuputupupima: ba:gala dalowa:ha: tawakalubima: midiliti ebeno holoholo hapuamo komagahelema:. * **23** Ba:bema: wadiyala la: kodakodal ba:la:mota:hana la:eno tepo ipuwalo ukui gagagagama: akeda:hanala:, mabu la: dopamo dulihuima ba:be Hido Tabo hibima: ba midina la:le Godogodone hidu huiya uwatema: uliholo latiminamata. Ba: hibila, ba:be Hido Tabo kolamagima: na Poloko ba: Godokono eta okodawala, ba:gala kalakala konomola, ba:be Tabote hopo habanapi hiliyonomatamo ya:lo uluhukui.

Sose Tawakalubi Mabuma: Polokono Oko Owati Komo

24 Ba:gala eta como, nale la: sose tawakalubi mabuma: duwatenakomo ba:bi apeno temeteme komoma: na:kalakanamo. Numa:la:, sose tawakalubi ba: Kelisokono apela, ba:bema:

* **1:20:** Epe 1:10; 2:16 * **1:21:** Lom 5:10; Epe 2:12 * **1:22:** Epe 2:14-16; 5:27

keba tetelo hibima: midipa:te ebeno oko owati ipuwalo temeteme duwatenaka, Kelisote ba:bako atu temeteme bekauwatenako. Iyo, ebeno temeteme uwate komo ba:moe hopolo hibilo kupula:lemeha:, ba:bema: naeno kalakala bitana nale ebeno temeteme upula:leme teta:mo ebeno oko kowatinama:. ²⁵ Ba:hibila, Godote sose tawakalubi mabuma: na okodawama: a:midiniya:, iyo, nale ebeno tabo konomo iba:tamo hawakaliminomo da:hawakaliminakomo ba:be ododi komo ba:ebete natamo dikanamiya: ba:be okola. [◊]

²⁶⁻²⁷ Ba:bema: numa:la:, dopamo tetelo Godote komo gogo hiliyonomolo hopo habanapa:tamo ugumuilo ditanami, ba:be nopo ebete ba:ma tetelo ebeno tabo olamagimipino oko ipuwado la: ebeno tawakaluba:tamo ba:ma ka:na hawakaliminako, Kodawa Kelisote la: hibima: midipino tepo ipuwalo bemedena, ba:bene la:le ebeno pe komoma: uliholo ba latimina, ebete da:pemene ba:ba tetelo la:le Godokono konomo alo ipuwalo ba:nemedenamata. Kalakala konomola, ba:ma tetelo ebeno hidonomo a:la:mina nopote hopo habanapi hiliyonomatamo ba: ba:ba ka:na itana! [◊]

²⁸ Ba:bema: ale Kelisokono komoma: ebeno Hido Tabo tawakalubi hiliyonomatamo olamagiminakoma:, iyo, ale hiliyonomo hiya:hiya: mulu tabamo ibi ba kiyahalame ba:bo iya:tulamenakoma:, mabu a ubila ibi hiliyonomate Kelisoko ipuwalo hidonomamo apepehote ibi kokopima: deda:hamena:

[◊] **1:25:** Epe 3:2,7-8 [◊] **1:26-27:** Lom 16:25-26; Epe 3:5,9

ale ibi Godokono holoholo hapuamo ba:bo konewadipilima:nema:. 29 Ba: hibila, nale ba:be komo kumima: Kelisokono konomo heloamo oko bowatinamo, ba:gala ebeno helote atumu na ipuwalo oko na:kowatina. ✯

2

1 Ba:bema: na ubila la: ba:moe komo iya:tawaha, na Polote la: Kolosi sose tawakalubi ba:gala Lodosiya sose tawakalubi, la: hiliyonomo mabuma: Godokono oko temetema:go dowatinamo, ba:gala hibila, la:eno kapiyuimi ipuwalo puya:te naeno holoholo dopamo kumiha:, nale la: hiliyonomo mabuma: atumu oko na:kowatinamo. 2 Iyo, naeno ubi ba:ma ka:na itana, nale la: hiliyonomo hiya:hiya: tawakalubi gelebadi tabamo ba heluilame la:le malemale emalagidolo komo ipuwalo kapiyama: keda:hama:. Ba: ba:moe gabodo Godote dopamo tawakaluba:tamo dugumuiya:, ba:be diya nopoeno ipuwa la:le hidonomamo iya:tawahate kodakodalo ba:bo katila:nama:nemata, lumagiti konomo mana:goeno kuiha keba ka:na katila:nanako ba:ba ka:na. Ba: hibila, ba:be diya nopoeno ipuwa te ka:lo tawakaluba:tamo da:hawakalana, ebe ba: Kelisotela, 3 iyo, hiliyonomo hidohido mulu emalagidolo komo ba:gala hiya:hiya: iya:tawa komo, ba:bi komo hiliyonomate ebegodolo ba:pola:na. Ba:be mabuma: Godote dopamo kebe hidohido komo kugumuiiya: ka:lo ebete huiyatiya Kelisogodone tawakaluba:tamo hawakalilamenako. ✯

✯ 1:29: Epe 3:7,20; Pil 4:13 ✯ 2:3: 1Kol 1:24,30

⁴ Ba:bema: nale ba:moe komo la:tamo na:goemo, mabu na ubihinola la: ipuwalo estate mahigate komo hidohido tabo hunu tama iya:tulame gabodo ba olamagi, komo ha:da tabo komamo la: amiholamete kuba gabamo ba:bo komagatalema:. ⁵ Ba: hibila, naeno ape muhulunomola huiyatiya nale naeno tepo ipuwoeno ukui ipuwalo la:go bemedenamo, ba:bema: la:le Kelisoko hibima: midi ipuwalo kapiyama: eda:hate kodakodalo keba ka:na ka:la:mota:honama, nale ba:be komo ba iya:tawa konomamo kalakalutamo. [◊]

Lumagiti Kelisoko Ipuwalo Hibi Ka:ka: Lawe Komo

⁶ Ba:bema: la: dopamo Ya:su Kelisoko la:eno Kodawama: ka:milo ebe keba ka:na ka:lawiuima, wadiyala la: ba:ma tetelo ebe ipuwalo ba: ba:ba ka:na nemedenala:. ⁷ Numa:la:, Kelisoko ba: hidu pali haka huiyala, ba:bema: wadiyala la:le la:eno haha ebe ipuwamo amihohote, hahate ba mela:midahale la: hidamo napepehonakuya:la:. Iyo, wadiyala la: la:eno genama ebe hunamo hidamo netiya:la:, ba:bene la:le hibima: midi ipuwalo helohelonomoma: keda:hama:nemata, Godokono okodawate la: dopamo diya:tulamenakui ba:ba ka:na. Ba:gala eta komo, wadiyala la: hiliyonomo tetelo Godotamo kalakala tabo nadipatenakuya:la:. [◊]

⁸ Ba:bema: la: hidamo! Na ubihinola la: ipuwalo estate mahigate hopo habanapino komo mulu

[◊] **2:4:** Lom 16:18 [◊] **2:5:** 1Kol 5:3 [◊] **2:7:** Epe 3:17

tabo komokomo ba olamagi ha:da amihoho komodo la: kuba gabamo magatale. Ba:bako lumagino iya:tulame komote la: kuba ododili komoeno okopima: komidilima:na:ta, mabu ebete hopo habanapino iniwalino hiya:hiya: kukala komo ba:gala ba:moe hopoeno kubakuba gobogoboeno hiya:hiya: ukui komo hibima: ba midilina tawakalubi ba:bo iya:tulamenako. Iyo, ebeno iya:tulame komote Kelisogodone kapenaha:.

⁹ Wadiyala la: huiyatiya ba:moe konomo komo niyatawahala:, Kelisote lumagino apa:mo ba:moe hopolo da:pemedenami, ba:ba tetelo Godote ebeno holoholo ba:gala ododili komago ebe ipuwalo emedenami, iyo, Godote ka:lo atumu ebe ipuwalo ba:kaemedena mabu Kelisoko ba:gala Godoko ibi ba: kapiyanomola. [✡]

¹⁰ Ba:bema: kalakala konomola, mabu la: hibima: midipa:te atumu Kelisoko ipuwalo ba emedena ebeno hiliyonomo komokomo konomamo ya:lo uwatimata. Iyo, hibila, ebete ebeno Ko Gawadalagi emede bahilo ba luta, Saitanakono hiya:hiya: nopopi ba:gala komo kubakuba gobogobo ibi hiliyonomate ebe tolemelo ebetamo a:papamila:halenaka. [✡]

¹¹ Ba:bema: Yunapa:te ibino iniwala:godone da:lawiya:, wadiyala la: ba:be dubu guduino tama itamida kukala nemalagidolala:. Iba:te dododinaka ba:be kukala dubate ha:kiya ibino kokotamo ibino guguda:tamo miya:telamenaka, huiyatiya la: Kelisoko ipuwalo ba emedena ebete la:tamo da:miya:telami ba:be tama ita-

[✡] **2:9:** Yon 1:14,16 [✡] **2:10:** Epe 1:21-22

mida kukala hiya:la. Iyo, Kelisote la:eno tepo ipuwalo dododilami ba:be komodo ebete la: kateneno kuba ubi komamo papamila:ha ipuwane uluhukulatelia:ta. [◊] ¹² Ba:bema: numa:la:, la:eno Kelisoko hibima: midi komo kohawakalimima: sose watowatopa:te la: beyamo ba wadulattele la:le beya ipuwamo ba:bo nepalaguimata, dopamo tetelo komopa:te Kelisokono hoe ape bobo ipuwamo keba ka:na kihatoya: ba:ba ka:na. Ba:gala la: beya ipuwane da:mahila:halima, ba:ba tetelo la: Godokono helo hibima: ba midi ebete la: ka:ka:mo ba:bo wadiya:paa:latelia:ta, dopamo ebete Kelisoko ka:ka:mo keba ka:na kadipatiya: ba:ba ka:na. [◊]

13-14 Ba: hibila, la: Yuha:pi dopamo Godokono umi ipuwalo ha:lahal tawakalubima: eda:hananimata, mabu la: la:eno kateneno kuba ubi komamo ba papamila:hana kuba komokomo ba:bo ododilinakuimata. Huiyatiya kalakala konomola, la:le ebeno komo iya:tawahaheno ba:ba tetelo Godote la: ha:lahal ipuwane uwatete, ebeno Kelisoko keba ka:na ka:ka:kimiya: la: ba:ba ka:na eba:go a:ka:kilamiya:ta. Numa:la:, la:la, ala, a hiliyonomate dopamo Godokono hiya:hiya: kukala hiliyonomo da:wakalaminakuima:, ebeno ba:bi kuba ododili komo ebeno Tabo Anagiya:mida Bukamo ba:bo miya:tenakui. Huiyatiya tawakaluba:te Kelisoko keha pihigamo da:pihomotiya:, ba:be atu tetelo Godote aeno kuba ododili miya:teho tabo komokomo ba:gala ebeno kukala miya:teho tabo komokomo, ba:bi netewa komokomo keha pihigamo

[◊] **2:11:** Lom 2:29 [◊] **2:12:** Lom 6:4

kapimilo miya:tete ikoko ba:bo alukulilamiya:, iyo, ba:moe ba:be gabodo ebete aeno kuba ododili komo hiliyonomo egebolea:mete dito adodoholea:miya:. ^{✳ 15} Ba:bema: hibila, Kelisote keha pihigalo da:hoiya:, ba:ba tetelo ebete Saitanakono hiya:hiya: nopopi ba:gala komo kubakuba gobogobo ibi hiliyonomoeno helo ipuwane uluhukuti wato kikipo ba:bo lawiya:, iyo, puya:te eba:go dalaholohonakui ebete hopo habanapino holoholo hapulu ibi hiliyonomo heloha:ma: ba: dito midiliya:.

*Komo Hiya:hiya: Kukalate Awagahapino Ukui
Komodo Dikulihona*

¹⁶ Ba:bema: na ubihinola eta kuba ukuidawate mahigate na ha ilina komoma: ba:gala niho ilina komoma: hiya:hiya: kukala la:tamo ikalame. Ba:gala la: ba: atumu Yunapa:te hiliyonomo gogolo ibino hiya:hiya: pokokododolinaka ba:bi komoma:, ba:gala ibino uli manomeno pokokododili komoma:, ba:gala ibino okoha: talona hegeloeno komoma:, la: ba:bi hiya:hiya: komoma: eta lumagigodone eta kukala akalawa:la:. ^{✳ 17} Ba: hibila, dopamo tetelo Godote ba:makomako kukala Yunapino iniwala:tamo ikalamiya:, iba:te ba:bi komamo papamila:ha komodo ebenoholoholo nanekela:mo kuminakoma:, huiyatiya kalakala konomola, ba:ma tetelo ale Kelisoko ipuwalo ba emedena Godokono holoholo hibinomolo uminakoma:, mabu Kelisoko ba: ebenohibi komo hawakalimidawala. [✳]

^{✳ 2:13-14:} Epe 2:1,4-5,14-16; 1Pit 2:24 ^{✳ 2:16:} Lom 14:1-12

^{✳ 2:17:} Yun 8:5

18 Ba:gala na ubihinola eta kuba ukuidawate mahigate la: kuba gabamo ba magatale la:eno hibima: midi komoeno hidu huiya ba:bo alatidi-hole. Ba: hibila, komopa:te ibino tepo ipuwoeno kuba ukui gabodo ibi ha:kiya ibi ba awagaminalena, ibino baida:te hiya:ma: eda:halame komokomo ba:gala Hunu Haboeno nopozi adikulame komokomo tawakalubi ba:bo kiyahalame-naka. Numa:la:, iba:te ha:kiya ibi Godokono huiyaha: okopima: da:ga:lana, huiyatiya ba:be tabo ga:la como ba: hunu tamoeno iya:tulame komola mabu ibino tepo ipuwalo awagaha konomote itana. **19** Iyo, ba:bako lumagiti ebeno tepo ipuwoeno ukuilo a sose tawakalubino watodawa Kelisoko ya:lo a:miya:pui, ba:bema: ebete ebetamo hibilo kapapamiwatanaha:. Huiyatiya kalakala konomola, hibi sose tawakalubino como ba:ma ka:nala, ibi ba: Kelisokono apela ba:gala ebe ba: watola. Ba:moe ba:be mabuma: ape konomoeno hiya:hiya: komate watoeno ubi komamo hibilo ba papamila:hana, ba:ba tetelo apeno mogalamehole tete hiliyonomo ba:gala hiliyonomo wituwitu iba:te ibino hiya:hiya: oko modobolo dowathihonamena: ba:be apete hidonomamo kapema:ne, Godote ubi keba ka:na ki-hatena ba:ba ka:na. [☆]

20 Numa:la:, puya:te hibima: midiha:pima: deda:hana, iba:te Saitanakono helo ipuwalo ba emedehona ko tola:go hiya:hiya: kukala konomamo emalagidolenanaka. Huiyatiya la: hibima: midipa:te Kelisokoba: da:ha:lahuya:ma, ba:ba tetelo ba:moe hopo dumina la:le ba:bi

[☆] **2:19:** Epe 2:21; 4:16

kubakuba gobogoboeno helo ipuwane ya:lo ikuliya:mata. Ba:bema: mabu keka: la: hiya:hiya: kukaloeno komo ba emalagidolena hopo haboeno hibima: midiha:pimo demedenama? A:iye! Komopa:te la:tamo tabo ba:ma ka:na dolamagimimina: ^{◊ 21} “Ba:moe ilina akologa:la;” ba:gala “Ba:be ilina akanala;” ba:gala “Ba:be eta ilinoeno talona konomola,” la:le ibino tabo komokomo akulihala:. ²² Numa:la:, ba:bako kukala ba: hopo habanapino ukui komola ba:gala ibino iya:tulame komola, iyo, kebe ilinate ibino na ha komodo wapamo da:tolamita nea:go da:pinikulimina:, iba:te ba:bi ilina nahama: ko komonomoma: ga:late kukala ba:bo miya:tenaka. ^{◊ 23} Ba:bi kukala ba: daedae ukui komola, huiyatiya iba:te ha:kiya ibi ha:da ba amiholame ibino kukala mulunomo komokomoma: ga:lana. Ba:gala iba:te komo daedae tabo ba:ma ka:na kaga:lana, hibima: midipa:te Hunu Haboeno nopozi nadikulamenakamena: ba:gala iba:te ibi ha:kiya iba:tamo apeno temeteme dito nikalamenakamena: Godoko hibili kokalakaluiminama:. Numa:la:, iba:te ha:kiya ibi Godokono huiyaha: okopima: da:ga:lana, ba:be tabo ga:la komo ba: hunu tamoeno iya:tulame komola mabu ibino tepo ipuwalo awagaha konomote itana. Ba:bema: ibi niliya, mabu ibino kukalate iba:tamo helo kikalamenaha: kateneno kuba ubi komokomo hibili kanakapulamema:.

3

^{◊ 2:20:} Gal 4:3,9; 1Tim 4:3 ^{◊ 2:22:} Ma:t 15:9

*Hibima: Mididawagodolo Ditana Ba:be Hibi
Ka:ka: Komo*

¹⁻³ Ba: hibila, la: hibima: midipa:te Kelisokoba:
ya:lo a:ha:lahuya:mata, ba:bene Godote la: eba:go
ka:ka:mo a:wadiya:paa:lateliya:ta. Ba:bema:
wadiyala la: Hunu Habalo da:pola:na ba:bi
hidohido komo hibilo kuwatema: la:eno tepo
ipuwoeno ukui nihatena:kuya:la:, mabu Kelisote
dopamo Godokono tu hapuamo nemedete ebeno
Ko Gawadalagi emede bahilo ba:luta. Iyo,
wadiyala la: Hunu Haboeno komokomo kapiya
nemalagidolenala:, manaha: hopo haboeno
hiya:hiya: komo, mabu Kelisokono ododi komodo
la:eno hibi ka:ka:te Godogodolo bitana. [◊]

⁴ Ba:bema: numa:la:, Kelisote ebeno helonomo
alago da:kapemene, ba:be atu tetelo la:eno hibi
ka:ka:te kohawakalama:ne mabu Kelisoko kapiya
ba: la:eno ka:ka: mabula.

*Kelisoko Ipuwalo Ditana Ba:be Uli Emede Ko-
moeno Kukala*

⁵ Ba:bema: la:eno tepo ipuwalo kebe kuba
ubi komate da:pola:na, wadiyala la: ba:bi komo
nanakapulama:la:. Iyo, kamenakamena ba:gala
bohelemele pilo komo, ba:mako kuba ododima:
ubi i hate komo, kateneno ubi komamo papami-
wata komo, apa:mo hiya:hiya: hilopo ododili
komo, ba:gala mani konomamo emalagidolo
komo, wadiyala la: ba:bi kuba komo hiliy-
onomo alukulinomo nalukula:la:. Numa:la:,
pote mani konomamo demalagidolona, ebeno
komo ba: ida:da:li adikulamedawoeno komo

[◊] **3:1-3:** Ma:t 6:33; Mak 12:36; 16:19; Epe 1:20

huiyala. [◊] 6 Ba: hibila, puya:te Godotamo papamila:haheno ba:bako hiya:hiya: kuba komo dododilina, ba:bema: ebeno konomo mauba komote iba:tamo ba: na:pe!

7 Numa:la:, dopamo la: hibima: midipi ba: atumu ba:bako kuba ubi komokomo ipuwalo emedenamimata, mabu ba:ba tetelo la: ba: daedae ukuilo wapata:lamenamimata.

8 Huiyatiya ka:lo wadiyala la: ba:moi kuba komo hiliyonomo na:wadipipikulama:la:—mauba komo, tepo ipuwalo koema: eda: komo, ba:gala eta lumagi kubahimima: ubi ihate komo. Iyo, la: eta lumagi iduduputimi tabo ba:gala dalowa: ukui hawakalimi tabo akolamagiminakala:, [◊] 9 ba:gala la: ipuwalo etate etatamo ha:da tabo akagaa:la:, mabu la: pakala emede komoeno ododili komokomo tama:mo ya:lo a:miya:timata, lumagiti dalowa: kaliko keba ka:na ka:pekananako ba:ba ka:na. [◊]

10 Ba: hibila, lumagiti hidohido kaliko kopupulima: kalakalago keba ka:na kuwatenako, la:le ba: ba:ba ka:na Kelisokono uli emede komoeno ododili komokomo ba:bo uwatimata. Ba:bema: num:a:la:, ba:ma tetelo la:le uli emede komoeno ododili ipuwalo ba emedena hopo habanapi Ododilidawate la: ebeno holoholonomoma: midilinata, la:le ebeno hibi komo iya:tawanomo kiya:tawahanama:.

[◊] 11 Ba:gala eta komo. Ba:moe uli emede komo ipuwalo hibima: midipa:te hiya:hiya: kala:mota:hanaha:, ao, Yunapi ba:gala Yuha:pi ibi

[◊] 3:5: Lom 6:6,11; Epe 4:19; 5:3-6 [◊] 3:8: Epe 4:25-29; 5:4

[◊] 3:9: Epe 4:22,25 [◊] 3:10: Epe 4:24

hiliyonomate kapiya tawakalubima: eda:hana. Ba:ma ka:na kebe dubate Yunapino tama itamida kukala duwatiya: ba:gala puya:te ibino kukala uwateha:ma: deda:hana, puya:te tukulubima: deda:hana ba:gala puya:te komo hiya:hiya: muhulu hopolo demedehona, puya:te mani oko dowatina ba:gala puya:te komopino huiyaha: okopima: deda:hana, Kelisote ba:bi tawakalubi hiliyonomoeno Kodawama: ba eda:na kapiya oko ibi ipuwalo owatina, iba:te ebno kapiya tawakalubinomoma: keda:hanama:. [◊]

¹² La: ba: Godote duwati ba:bi tawakalubilata, iyo, ebete la: malemalelo ba emalagidolena la: ebno talona tawakalubima: ba:bo midilia:ta. Ba:bema: wadiyala la: ebno uli emede komoeno ododili komokomo la:eno hidohido kalikomo na:pupula:la:—awaepi owalubili komo, komopa:tamo malemale hawakalimi komo, la: ha:kiya la: hopamo miya:te komo, komopa:tamo temeteme ikalameha: komo, ba:gala komopa:tamo ubiha: tabo tiyo ga:lahaa: komo.

[◊] ¹³ Ba:bene la: ipuwalo etate etatamo tiyolo akamaubala:, ba:gala keba tetelo eta lumagiti kuba dododimini la: ebno kuba egebolemete nadodomiya:la:, Kodawa Kelisote la:eno kuba egebolelamete keba ka:na kadodolelamitiya:la ba:ba ka:na. [◊] ¹⁴ Ba:bene ba:moi hiliyonomo hidohido ododili komo hunamo wadiyala la: malemale emalagidolo komo na:kapuliya:la:, mabu hibila, ba:moe kuititi komote la:godolo ba itana, la:eno hiliyonomo hiya:hiya: ododili ipuwalo la:

tawakalubi kapiyanomoma: beda:hanamata. ◊

15 Iyo, Godote la: da:ka:lami ba:ba tetelo ebete
ebeno ubi ba:ma ka:na ihati, la:le Kelisokono
kapiya apemo ba emeden a ebene hete ipuwalo
kemedehonama:. Ba:be mabuma: wadiyala
ebeno hete komote la:eno tepo ipuwa namutu-
dawama: ba eda:na, la: la:eno kalakala Godotamo
ba:bo na:hawakaliminakuya:la:. ◊ 16 Ba:bene
Kelisokono Hido Tabote la:eno tepo ipuwalo
konomamo nitanamene. Ba:be gabodo la:
ipuwalo etate eta ebano konomo mulu komamo
ba:be taboeno ipuwa komokomo ba iya:tumi,
puya:te kuba gabodo tolamema: dewagelena ibi
ba:bo nowalubilinakuya:la:. Ba:gala wadiyala la:
Godoko adikumi ipuwalo la:eno tepo ipuwoeno
heloamo hiya:hiya: ohala:mo kalakala ebetamo
na:hawakaliminakuya:la:, iyo, ba: ba:ma ka:na
Godokono Bukoen Sam Ohale bukalo da:pola:na
ba:bi ohale, ba:gala hibima: midipa:te Godokono
hanohano komo hawakalilamema: dododilinaka
ba:bi ohale, ba:gala ebano Gobogobote la:eno
tepo ipuwamo da:miya:tenako ba:bi ohale, la:
ba:bi hiya:hiya: ohala:mo ebe badikuminako-
mata. ◊ 17 Ba:bema: la:le Nabiwi Godotamo la:eno
kalakala Kodawa Ya:suku ipuwalo ba hawakalim-
ina, wadiyala la:le la:eno hiliyonomo tabo ga:la
komodo ba:gala apa:mo ododili komodo la:eno
Ya:suku ta:mata komo na:hawakaliminakuya:la:
◊

Kapiya Genamanapa:te Kelisoko Ipuwalo Keba Ka:na Na:kemedenamena:

◊ 3:14: Lom 13:8-10 ◊ 3:15: Pil 4:7; 1Kol 12:27; Epe 4:4

◊ 3:16: Epe 5:19 ◊ 3:17: 1Kol 10:31; Epe 5:20

18 Hibima: midipi kamenakamenala:, wadiyala la: la:eno awa:tamo na:papamila:hanakuya:la:, mabu la: ba: Kodawa Ya:suku ta:matapima: eda:hanamata. ☲ **19** Ba:gala hibima: midipi dubala:, wadiyala la: la:eno kamenakamena malemalelo nemalagidolenakuya:la:, iyo, la: iba:tamo akahelohelohonala:. ☲ **20** Ba:gala guguda:la:, wadiyala la: la:eno nabi menokobi ibino tabamo na:papamila:hanakuya:la:, mabu Godote ba:moe komo umima: na:kalakalana. ☲ **21** Ba:gala naba:la:, la:eno gugudino ododili komokomoma: heloamo akakiyahalamenakala:, iba:te ibino tepo ipuwalo kuiyodopoma: eda:hakapoma:. ☲

22 Ba:bene koko okopi dubate la: pui mana:mo duwatiya:la la:le ibino huiyaha: oko kowatihonama:, ba:bi dubate ba:moe hopolo la:eno oko namutulubima: ba eda:hana, wadiyala la: ibino hiliyonomo tabo komamo na:papamila:hanakuya:la:. Ba:gala oko owati ipuwalo la: ba:ma ka:na akemalagidolala:, oko namutudawate natamo kokalakalama:, ebete na dunamita ba:be kapiya tetelo nale oko hidamo bowatinakomo. Ao, eba ka:naha:. Namutudawate la: ulame tetelo ba:gala ulameha: tetelo, wadiyala la: Kodawa Ya:suku ba toleme, eta kuba ukui tepo ipuwalo ugumuihino hibi kalakalago oko nowatinakuya:la:. ☲ **23** Iyo, la: kebe oko dowatima, wadiyala la: la:eno tepo ipuwoeno helo konomamo nowatiya:la:, manaha: hopo habanapi kalakaluilamema:, la: huiyatiya

☞ **3:18:** Epe 5:22 ☲ **3:19:** Epe 5:25 ☲ **3:20:** Epe 6:1 ☲ **3:21:** Epe 6:4 ☲ **3:22:** Epe 6:5-8

aeno Kodawa kokalakaluimima: oko hidamo nowatinakuya:la:.

²⁴ Ba:moe ko komo akadodala:, ba:be Kodawate kebe dogodogo komo ebeno tawakalubi mabuma: tama:mo da:miya:tiya:, ebete ba:bi hiya:hiya: komo ipuwane hido huiya ama:tamo hibilo kikamema:na:ta, mabu ebe ba: amia:no oko namutudawanomola, eta hopo haba lumagiha:.

²⁵ Ba: hibila, Godote kapiyanomo gabodo hiliyonomo tawakalubino komo tuputupulu kanagilamelelamema:ne, ba:bema: ebete ama: hido okodawatamo hido huiya dikamemena:, ba:be atu tetelo ebete kuba ododilipi hiliyonomatamo kuba huiya ba:bo kakikalalamema:ne. [◊]

4

¹ Ba:bema: la: hibima: midipi oko namutuluba:la:, puya:te la:eno oko huiyaheno kowatihonama: mana:mo duwatiya:ma, wadiyala la: ibino oko ba ulamelelamena ibino kuba ododiha: tetelo eta temeteme ikalameheno ibino baa: modobolo dito nikalamenakuya:la:. La: ba:moe ko komo akadodala:, la: atumu ba: Hunu Habalo demedena ba:be Konomo Namutudawoeno huiyaha: okopilata. [◊]

Godotamo Toetoe Tabo Olamagimi Komo

² Ba:bema: la: hibima: midipi hiliyonomala:, la: Godokoba: tabo ga:la kekelalamenala:, ba:bene la:le ebe da:toemehonakoma, wadiyala la: toetoe tabo tepo ipuwoeno ukui konomago ba ga:la ba:be atu tetelo ebetamo kalakala tabo na:wadiya:paa:latelenakuya:la:. [◊]

[◊] 3:25: Lom 2:11 [◊] 4:1: Epe 6:9 [◊] 4:2: Epe 6:18; Pil 4:6

³ Ba:gala wadiyala la:le a na:wadiya:paa:tenala:, Godote gigiho atamo a:hiya:midate ba:bene ale ebeno tabo tawakaluba:tamo hidamo kolamagiminakoma:. Ba: hibila, ebete dopamo tawakaluba:tamo dugumuinami ba:be diya nopoeno ipuwa ba: Kelisotela, ale ebeno komoma: tabo ba:bema: olamagiminakoma:, iyo, ba:moe mabuma: nale du genamalo emedenamo.
[◊] ⁴ Ba:bema: wadiyala la: na nadipanatenenala:, mabu na ubila Kelisokono komo hidonomamo hawakalimima:, Godote nale ododima: ubi keba ka:na kihatena ba:ba ka:na.

Hibima: Midiha:patamo Tabo Olamagimi Komo

⁵ Ba:gala wadiyala la:le ba:moe hopo haboeno hibima: midiha:pi ipuwalo mulu ukui komo kapiyago nemedenala:, ba:bene Godote hido tete la:tamo dikalamenakomena: la: ebeno hibi komo iba:tamo atumu na:hawakaliminakuya:la:
[◊] ⁶ Iyo, la:le ibi ipuwalo la:eno hiya:hiya: tabo olamagimi komo hidohidonomoma: na:midilinakuya:la:, tawakaluba:te ibino baa: solamo ba goluilame hidohidoma: keba ka:na ka:midilinaka ba:ba ka:na. Ba:bene iba:te la:eno hibima: midi komoma: la: da:kiyalamenakomena:, wadiyala iba:te hido huiya tabo la:godone hibilo nulihonakamena:. [◊]

Polote Leta Kuititi Hapulu Tabo Komokomo Dolamagiya:

⁷ La: nonolata, aeno hibima: mididawa ekawi eta Tikikasiti la:tamo da:pemene, ebete naeno emede komoeno hiya:hiya: komo la:

[◊] **4:3:** Lom 15:30; Epe 6:19 [◊] **4:5:** Epe 5:15-16 [◊] **4:6:** Epe 4:29; 1Pit 3:15

kopikiyalamema:na:ta. Ba: hibila, ebete ago Kodawa Ya:sukunu oko ba owatina eta hido okodawama: eda:na, [◊] 8 ba:bema: nale ebe la:tamo poememo, la:le aeno emede komokomo ebegodone dulihoma la: kalakala ba:bo kolawema:nemata. [◊] 9 Ba:gala la:eno Kolosi habanapi eta Onisimasiko, ebe ba:aeno hidonomo hibima: mididawa etala, ebete Tikikasikoba: la:tamo kopema:na:, ba:bene kebe komate ba:malo dikulihui, ibi netewapa:te ba:bi komo hiliyonomo la:tamo kopehawakalilamema:na:. [◊]

¹⁰ Ba:moe du genamalo nago demedena ba:be A:listakasiti ebeno nolata tabo la:tamo poeme, ba:gala Banabasikoba: kapiya hawinomo ekawi Makate la:tamo atumu nolata tabo bekaolam-agita. Ba: hibila, nale tabo la:tamo dopamo ba:ma ka:na poemimo, ebete la:tamo da:puluhukumini la:le ebe kalakalago na:lawiya:la:. [◊] 11 Ba:bene Yosuwako, ebeno eta mahilo ba: Yasitasitila, ebe atumu nolata tabo bekapoeme la:tamo. Hibila, Yunapi ipuwalo ebe ba:gala Makako ba:gala A:listakasiko, ibi kapiyate Ya:suku hibima: miditi ebeno Ko Gawadalagi komote kopema: nago uli-holo oko bowatina, iyo, ba:be oko owati ipuwalo iba:te na konomamo ovalubininina.

¹² Ba:bene la:eno eta kapiyuimidawate Ya:su Kelisokono oko ba:malo dowatina, ebe ba: Yuha:dawa Epa:palasitila, ebete atumu la:tamo nolata tabo bekapoeme. Ba: hibila, tete hiliyonomolo ebete la: mabuma:

[◊] 4:7: Epe 6:21 [◊] 4:8: Epe 6:22 [◊] 4:9: Pai 10-12 [◊] 4:10: Oel 12:12; 15:37-39; 13:13

Godotamo toetoe tabo konomamo olamaginako, la:le hibima: midi ipuwalo kodakodalo ba la:mota:hana Godokono ubi komamo hibinomolo kopapamila:hanakoma:, mabu la:le ba:be gabodo ukui gagagagama: eda:haheno apepehote helonomoma: keda:hama:nemata. [✡] 13 Nale Epa:palasikono komoma: hibi tabonomo ba:ma ka:na olamagitamo, ebete la: Kolosinapi mabuma: oko helonomamo owatina, ba:gala kebe hibima: midipa:te Hiyalapolasi habalo ba:gala Lodosiya habalo demedehona, ibi hiliyonomo mabuma: atumu oko konomo bekaowatina. 14 Ba:gala dogeta oko dowatina, ba:moe dubu ba: aeno hidonomo lumagi Lukuku, ebete Dimasikoba: ibino nolata tabo atumu la:tamo na:kapoema:.

15 Ba:bene hibima: midipi ekaki ipuwalo puya:te Lodosiya habalo demedehona ba:gala kebe sose tawakaluba:te Nimapasikono genamalo da:kapiyuiminaka, ibi hiliyonomatamo aeno nolata tabo na:noelamiya:la:. 16 Ba:gala la: Kolosinapi ba:moe leta la:eno kapiyuimi ipuwalo hawakala da:ka:lamiholema, wadiyala la: galane Lodosiya sose tawakaluba:tamo ba nikalame, huiyatiya nale iba:tamo doemimo ba:be leta iba:godone na:lawiya:la:. Kalakala konomola, ba:moe ba:be gabodo nale netewa leta ipuwamo kebe komokomo ka:miya:timo, la: hiliyonomate ba:bi tabo komokomo hiliyonomo hidamo kulihoma:nemata.

17 Naeno kuititi tabo ba:ma ka:nala, la: Akipasiko na:kiyamiya:la: ebete Kodawa Ya:suku

[✡] 4:12: Kol 1:7; 2Tim 4:10-11; Pai 23-24

mabuma: ebegodone da:lawiya:, wadiyala ebete ba:be oko hibilo nupula:mene. ☩

¹⁸ Numa:la:, eta lumagiti na mabuma: ba:moe leta tabo komokomo ba miya:teho, huiyatiya ba:moe kuititi nolata tabo na Polote ha:kiya naeno kokotonomamo miya:temo. Nale du genamalo demedenamo, la:le ba:be temeteme komo dodomati modoboha:.

Wadiyala Godokono malemale komote la:godolo nitanamene. Ba:moe ba: naeno tabo kuititila. Ba:ba:la. ☩

**GODOKONO HIDO TABO
The New Testament in the Tabo Language, Aramia
Dialect, of Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Tabo (Aramia) long
Niugini**

Copyright © 2006 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Tabo (Aramia) (Tabo)

Dialect: Aramia River

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-10-23

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

3c340006-f955-5c23-b3a5-6598deca5d75